

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

1. OPERATING INSTRUCTIONS

Techtoy Wi-Fi LED bulb,

Bulb can be controlled through an App „Tesla Smart“. In the App you can setup your device and create scenarios and schedules for your lighting.

App Tesla Smart Information

Search and download the free app “Tesla Smart” on Android or iOS. System requirement for use of the App: • iOS 8.0 or higher • Android 4.4 or higher

Usage and connection

Download and install the app „Tesla Smart“ from the „Apple app Store or Google Play“ on your smart device. Scan the QR code below for a direct link to the App.

Launch the „Tesla Smart“ app.



Create a new account or log in to your existing account.

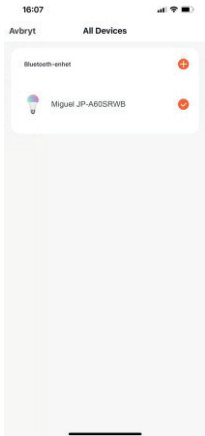
Make sure Bluetooth is turned on in your smart device, as its necessary for the connection.

Screw in the lamp in a socket, turn on the power. If the light does not flash: Turn the power off - on - off - on - off - on.

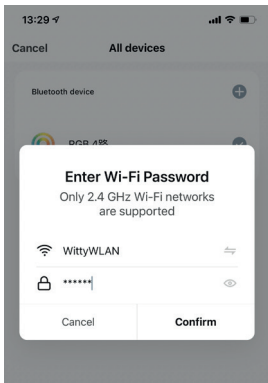
When the light flashes, smart bulb or strip will appear in the app. If smart bulb or strip does not show up, press „+“ in the upper right corner.



Add smart bulb or strip by clicking on „+“



Confirm Wi-Fi network and password.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...



3%

Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Name the unit, please observe that this will be the same name used when addressing the device from your voice assistants.

16:09



Klart

Added.



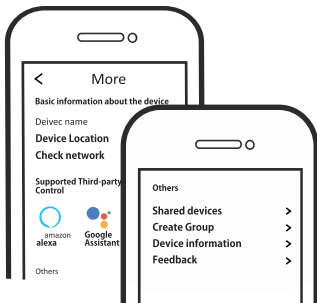
Miguel JP-A60SRWB



Tillgg av enheten lyckades.

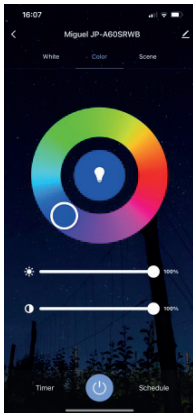
Living Room

Now you can configure and share your system with family and friends. You can also connect voice assistants like amazon alexa and google assistant to control your Lighting.

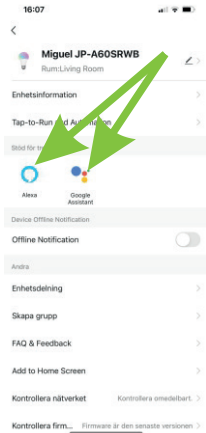


Connecting Voice Assistants

Choose a unit to connect to a voice Assistant.
Press the pencil to see the unit information.



Choose which Voice Assistants to connect to.





To reduce the risk of electric shock this product should only be opened by a authorized person.

Unplug the power cord from the wall outlet, if any problems arise.

Read the operating instructions carefully before use.

Keep the instructions for use for future needs.

Use the device only for its intended purpose.

Do not use the device if any part is damaged or incorrect. If the device is damaged or incorrectly, it must be replaced immediately.

The device is for indoor use only. Do not use the device outdoors. Do not expose the product to water or moisture.

Do not touch the device with wet hands.

Make sure the base of the bulb matches the lamp holder.

FAQ

Q1: What do you do if smart bulb does not connect to your Wi-Fi?

Check that smart bulb or strip is properly connected and has power.

Make sure Bluetooth is enabled on your mobile / tablet.

Make sure that smart bulb or strip and mobile / tablet are connected to the same network.

Are the devices connected to the internet.

Check that the password for your Wi-Fi is entered correctly.

Check that any firewall is not blocking traffic.

What happens if my Wi-Fi connection is lost?

Smart bulb / strip must be connected to Wi-Fi to be controlled via the App.

How to change Wi-Fi network or password for Wi-Fi?

Repeat the pairing process from step 5.

How do you reset smart bulb / strip.

Switch the power to the luminaire on / off 3 times in quick succession (OFF-ON-OFF-ON-OFF-ON), then wait 1-3 seconds until smart bulb / strip starts flashing.

Technical Specification

Power / Lumen Output: (: 11W/1050lm)
/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)
Colour temperature: 2700K - 6500K + RGB
Mains: 220-240 VAC / 50Hz
Radio Wi-Fi/BLE: 2.405 - 2.483 GHz <20dBm
Operating temperature: -10C to +40C
Radio Range (max): 100m outdoor, 20m indoor

Radio Standard

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

EMC Standard

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02),
EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)
EN 55015:2013 + A1:2015,
EN 61547:2009

Safety Standard (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015
IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006
EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010,
EN 60669-1:2018, EN 62311:2008

RoHS Standard

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Radio Equipment (RED)

Complies with 2014/53/EU Directive

INFORMATION ABOUT DISPOSAL AND RECYCLING

This product is marked with the symbol for separate collection. The product must be disposed of in accordance with the regulations for disposal of electrical and electronic equipment (Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment). Disposal together with regular municipal waste is prohibited. Dispose of all electrical and electronic products in accordance with all local and European regulations at the designated collection points which hold the appropriate authorisation and certification in line with the local and legislative regulations. Correct disposal and recycling help to minimise impacts on the environment and human health. Further information regarding disposal can be obtained from the vendor, authorised service centre or local authorities.

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Witty, s.r.o declares that the radio equipment type E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 is in compliance with EU directives. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: teslasmart.com/declaration

Connectivity: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Frequency band Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Frequency band Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Max. radio-frequency power (EIRP): < 20 dBm



Manufacturer

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

GEBRAUCHSANWEISUNGEN

Die Glühbirne kann mittels der App „Tesla Smart“ bedient werden.

In der App können Sie die Leuchte verschieden einstellen und verschiedene Szenen und Zeitpläne bilden.

Informationen über die App „Tesla Smart“

Finden Sie die kostenlose App „Tesla Smart“ für Android oder iOS auf und laden Sie sie herunter.

Anforderungen des Systems für die Nutzung der App:

- iOS 8.0 oder neuer
- Android 4.4 oder neuer

Benutzung und Anschluss

Laden Sie die App „Tesla Smart“ von App Store der Gesellschaft Apple oder Google Play in Ihr intelligentes Gerät herunter und installieren Sie diese. Der Direktverweis zum Herunterladen der App erhalten Sie durch das Scannen des unten angegebenen QR-Codes.

Öffnen Sie die App „Tesla Smart“.



Bilden Sie ein neues Konto oder melden Sie sich in Ihr bestehendes Konto an.

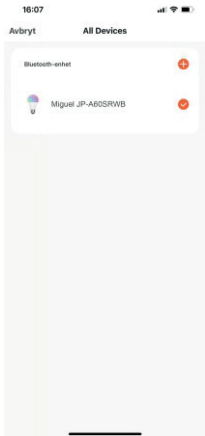
Zum Anschluss ist es notwendig, die Funktion Bluetooth Ihres intelligenten Geräts einzuschalten.

Schrauben Sie die Glühbirne in die Fassung ein und schalten Sie die Einspeisung ein. Wenn die Leuchte nicht blinkt: Schalten Sie die Einspeisung dreimal nacheinander aus und wieder ein.

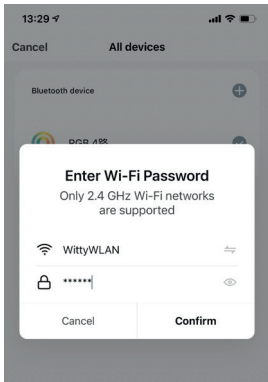
Sobald die Leuchte blinkt, erscheinen in der App die smarte Glühbirne oder ein Streifen. Wenn die Glühbirne oder der Streifen nicht erscheinen, klicken Sie auf „+“ in der rechten oberen Ecke.



Klicken Sie auf „+“ und fügen Sie die smarte Glühbirne oder den Streifen hinzu.



Bestätigen Sie Ihr Wi-Fi-Netz und das Passwort.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...



3%

Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Geben Sie den Namen der Einheit ein. Denken Sie bitte daran, dass derselbe Name ist bei der Bedienung des Geräts mittels der Sprachassistenten zu nutzen.

16:09



Klart

Added.



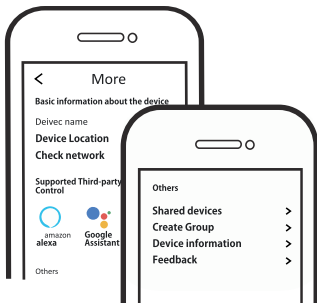
Miguel JP-A60SRWB



Tillag av enheten lyckades.

Living Room

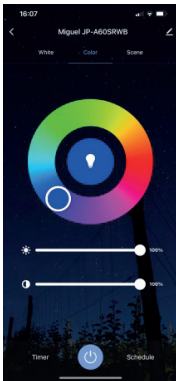
Jetzt ist es möglich, das System zu konfigurieren und es mit der Familie und mit den Freunden zu teilen. Zur Bedienung der Leuchte können Sie ebenfalls die Sprachassistenten nutzen, wie Amazon Alexa oder Google Assistant sind.



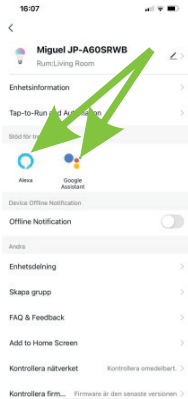
Anschluss der Sprachassistenten

Wählen Sie die Einheit aus, an die Sie den Sprachassistenten anschließen wollen.

Klicken Sie auf das Symbol des Bleistifts zur Abbildung der Informationen über die Einheit.



Wählen Sie aus, welchen Sprachassistenten Sie anschließen wollen.





Sicherheitshinweise

Dieses Produkt kann nur von einer autorisierten Person geöffnet werden - Stromschlaggefahr!

Im Falle der Probleme trennen Sie das Speisekabel von der Steckdose ab.

Vor dem Gebrauch lesen Sie die Gebrauchsanweisungen vorsichtig durch. Bewahren Sie die Anweisungen zum eventuellen künftigen Gebrauch auf.

Benutzen Sie das Gerät nur zu dessen bestimmten Zweck.

Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn irgendwelches dessen Teil beschädigt ist. Wenn das Gerät beschädigt ist, ist es nötig, es sofort für ein neues zu ersetzen.

Die Einrichtung ist nur für die Nutzung im Innenbereich bestimmt. Benutzen Sie das Gerät nicht draußen.

Setzen Sie das Produkt der Wirkung von Wasser oder Hitze nicht aus.

Berühren Sie das Gerät mit nassen Händen nicht.

Vergewissern Sie sich, dass die Fassung der Glühbirne der Fassung der Lampe entspricht.

Häufig gestellte Fragen

Frage 1: Was soll man tun, wenn sich die smarte Glühbirne an Ihr Wi-Fi-Netz nicht anschließt?

Überprüfen Sie, ob die smarte Glühbirne oder der Streifen ordentlich angeschlossen ist und ob sie eingespeist werden. Vergewissern Sie sich, dass auf Ihrem Mobiltelefon/Tablet die Funktion Bluetooth erlaubt ist.

Vergewissern Sie sich, dass die smarte Glühbirne oder der Streifen und das Mobiltelefon/Tablet an dasselbe Netz angeschlossen sind.

Sind die Geräte ans Internet angeschlossen?

Überprüfen Sie, ob Sie das richtige Passwort zu Ihrem Wi-Fi-Netz eingegeben haben.

Überprüfen Sie, ob das Tor Firewall die Übertragungen nicht blockiert.

Was geschieht, wenn es zum Verlust des Anschlusses an das Wi-Fi-Netz kommt?

Wenn Sie die smarte Glühbirne/den Streifen mittels der App bedienen wollen, müssen sie an das Wi-Fi-Netz angeschlossen werden.

Wie kann ich das Wi-Fi-Netz oder das Passwort vom Wi-Fi-Netz ändern?

Wiederholen Sie den Pairing-Vorgang vom Schritt 5.

Wie sind die smarte Glühbirne/der Streifen zurückzusetzen?

Schalten Sie die Einspeisung der Leuchte dreimal nacheinander schnell ein und aus (AUSSCHALTEN-EINSCHALTEN-AUSSCHALTEN-EINSCHALTEN-AUSSCHALTEN-EINSCHALTEN) und warten Sie 1-3 Sekunden, bis die smarte Glühbirne/der Streifen beginnt zu blinken.

Technische Spezifikation

Einspeisung / Lichtleistung (: 11W/1050lm)

/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Farbtemperatur: 2 700 K - 6 500 K + RGB

Stromnetz: 220-240 V AC / 50 Hz

Funkanschluss Wi-Fi/BLE: 2,405 - 2,483 GHz <20 dBm

Betriebstemperatur: -10 °C - +40 °C

Funkreichweite (max): 100 m außen, 20 m innen

Funkspektrum

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Niederspannungsrichtlinie (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

EN 60669-1:2018, EN 62311:2008

Richtlinie RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Funkgeräte (RED)

Im Einklang mit der Richtlinie 2014/53/EU

INFORMATIONEN ÜBER DIE ENTSORGUNG UND WIEDERVERWERTUNG

Dieses Produkt ist mit einem Symbol für die getrennte Sammlung gekennzeichnet. Das Produkt muss im Einklang mit den Vorschriften für die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten (Richtlinie 2012/19/EU über elektrische und elektronische Geräteabfälle) entsorgt werden. Eine Entsorgung über den normalen Hausmüll ist unzulässig. Alle elektrischen und elektronischen Produkte müssen im Einklang mit allen örtlichen und europäischen Vorschriften an dafür vorgesehenen Sammelstellen, die über eine entsprechende Genehmigung und Zertifizierung gemäß den örtlichen und legislativen Vorschriften verfügen entsorgt werden. Die richtige Entsorgung und Wiederverwertung hilft dabei die Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu minimieren. Weitere Informationen zur Entsorgung erhalten Sie von Ihrem Verkäufer, der autorisierten Servicestelle oder bei den örtlichen Ämtern.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Witty s.r.o., dass der Funkanlagentyp E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
teslasmart.com/declaration

Konnektivität: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Frequenzband Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Frequenzband Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Max. Sendeleistung. (EIRP): < 20 dBm



Produzent

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

POKYNY K POUŽITÍ

Žárovku lze ovládat prostřednictvím aplikace „Tesla Smart“.

V aplikaci můžete svítidlo různě nastavovat, vytvářet různé scénáře a časové plány.

Informace o aplikaci „Tesla Smart“

Vyhledejte a stáhněte si bezplatnou aplikaci „Tesla Smart“ pro Android nebo iOS. Požadavky systému pro používání aplikace:

- iOS 8.0 nebo novější
- Android 4.4 nebo novější

Použití a připojení

Stáhněte a nainstalujte aplikaci „Tesla Smart“ z App Store společnosti Apple nebo Google Play do vašeho chytrého zařízení. Přímý odkaz ke stažení aplikace získáte naskenováním níže uvedeného QR kódu.

Otevřete aplikaci „Tesla Smart“.



Vytvořte si nový účet, nebo se přihlaste do vašeho stávajícího účtu.

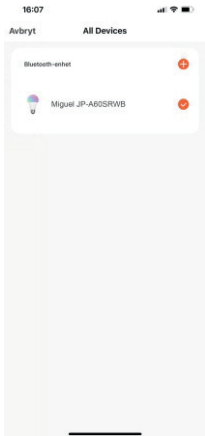
Pro připojení je nezbytné zapnout funkci Bluetooth vašeho chytrého zařízení.

Zašroubujte žárovku do patice a zapněte napájení. Pokud svítidlo nezabliká: Třikrát za sebou vypněte a opět zapněte napájení.

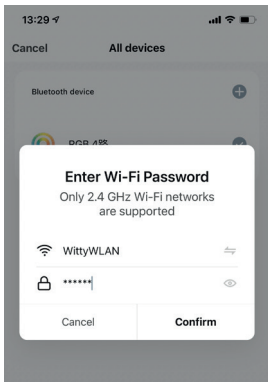
Jakmile svítidlo zabliká, v aplikaci se objeví chytrá žárovka nebo pásek. Pokud se chytrá žárovka nebo pásek neobjeví, klikněte na „+“ v pravém horním rohu.



Klikněte na „+“ a přidejte chytrou žárovku nebo pásek.



Potvrďte vaší Wi-Fi síť a heslo.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...

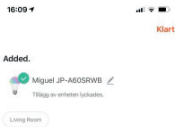


3%

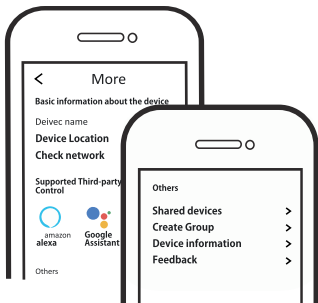
Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Zadejte název jednotky. Mějte prosím na paměti, že stejný název je nutné použít při ovládání zařízení prostřednictvím hlasových asistentů.



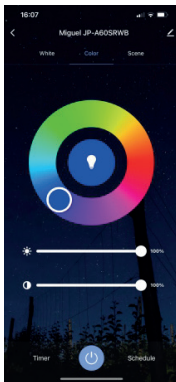
Nyní lze systém nakonfigurovat a sdílet jej s rodinou a přáteli. K ovládání svítidla můžete rovněž využít hlasové asistenty, jako je Amazon Alexa nebo Google Assistant.



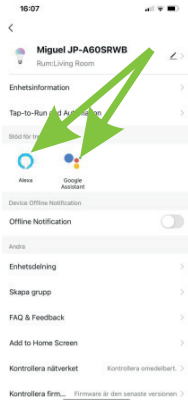
Připojení hlasových asistentů

Zvolte jednotku, ke které si přejete připojit hlasového asistenta.

Klikněte na symbol tužky pro zobrazení informací o jednotce.



Zvolte, kterého hlasového asistenta si přejete připojit.





Bezpečnostní upozornění

Tento produkt smí otevírat pouze autorizovaná osoba – riziko úrazu elektrickým proudem!

V případě potíží odpojte napájecí kabel ze zásuvky.

Před použitím si pozorně přečtěte pokyny k použití.

Pokyny uschovejte k případnému budoucímu použití.

Zařízení používejte pouze k jeho určenému účelu.

Nepoužívejte zařízení, pokud je jakákoli jeho část poškozená. Pokud je zařízení poškozené, je nutné jej okamžitě vyměnit za nové.

Zařízení je určeno pouze pro vnitřní použití. Nepoužívejte zařízení venku. Nevystavujte produkt působení vody nebo vlhka.

Nedotýkejte se zařízení mokřýma rukama.

Ujistěte se, že patice žárovky odpovídá patici lampy.

Často kladené dotazy

Otázka 1: Co dělat, když se chytrá žárovka nepřipojí k vaší Wi-Fi síti?

Zkontrolujte, zda je chytrá žárovka nebo pásek řádně připojen a zda je napájen.

Ujistěte se, že je na vašem mobilním telefonu / tabletu povolena funkce Bluetooth.

Ujistěte se, že chytrá žárovka nebo pásek a mobilní telefon / tablet jsou připojené ke stejné síti.

Jsou zařízení připojena k internetu?

Zkontrolujte, zda jste zadali správné heslo vaší Wi-Fi sítě.

Zkontrolujte, zda brána firewall neblokuje přenosy.

Co se stane, pokud dojde ke ztrátě připojení k Wi-Fi síti?

Chcete-li chytrou žárovku / pásek ovládat prostřednictvím aplikace, musí být připojen k Wi-Fi síti.

Jak mohu změnit Wi-Fi síť nebo heslo Wi-Fi sítě?

Zopakujte postup párování od kroku 5.

Jak resetovat chytrou žárovku / pásek?

Tříkrát za sebou rychle zapněte a vypněte napájení svítidla (VYPNOUT-ZAPNOUT-VYPNOUT-ZAPNOUT-VYPNOUT-ZAPNOUT) a počkejte 1-3 sekundy, dokud chytrá žárovka / pásek nezačne blikat.

Technické specifikace

Napájení / Světelný výkon (: 11W/1050lm)
/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Barevná teplota: 2 700 K – 6 500 K + RGB

Elektrická síť: 220-240 V AC / 50 Hz

Rádiové připojení Wi-Fi/BLE: 2,405 - 2,483 GHz <20 dBm

Provozní teplota: -10 °C - +40 °C

Rádiový dosah (max): 100 m venku, 20 m uvnitř

Rádiové spektrum

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromagnetická kompatibilita (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Směrnice o nízkém napětí (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

EN 60669-1:2018, EN 62311:2008

Směrnice RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Rádiová zařízení (RED)

V souladu se směrnicí 2014/53/EU

INFORMACE O LIKVIDACI A RECYKLACI

Všechny produkty s tímto označením je nutno likvidovat v souladu s předpisy pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení (směrnice 2012/19/EU). Jejich likvidace společně s běžným komunálním odpadem je nepřipustná. Všechny elektrické a elektronické spotřebiče likvidujte v souladu se všemi místními i evropskými předpisy na určených sběrných místech s odpovídajícím oprávněním a certifikací dle místních i legislativních předpisů. Správná likvidace a recyklace napomáhá minimalizovat dopady na životní prostředí a lidské zdraví. Další informace k likvidaci získáte u prodejce, v autorizovaném servisu nebo u místních úřadů.

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto společnost Witty, s.r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: teslasmart.com/declaration

Konektivita: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Kmitočtové pásmo Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Kmitočtové pásmo Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Max. radiofrekvenční výkon (EIRP): < 20 dBm



Výrobce

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

POKYNY NA POUŽÍVANIE

Žiarovku možno ovládať pomocou aplikácie „Tesla Smart“.

V aplikácii môžete svietidlo rôzne nastavovať, vytvárať rôzne scenáre a časové plány.

Informácie o aplikácii „Tesla Smart“

Vyhľadajte a stiahnite si bezplatnú aplikáciu „Tesla Smart“ pre Android alebo iOS. Požiadavky systému pre používanie aplikácie:

- iOS 8.0 alebo novší
- Android 4.4 alebo novší

Používanie a pripojenie

Stiahnite a nainštalujte aplikáciu „Tesla Smart“ z App Store spoločnosti Apple alebo Google Play do vášho inteligentného zariadenia. Priamy odkaz na stiahnutie aplikácie získate naskenovaním nižšie uvedeného QR kódu.

Otvorte aplikáciu „Tesla Smart“.

”



Vytvorte si nový účet alebo sa prihláste do vášho súčasného účtu.

Pre pripojenie treba zapnúť funkciu Bluetooth vášho inteligentného zariadenia.

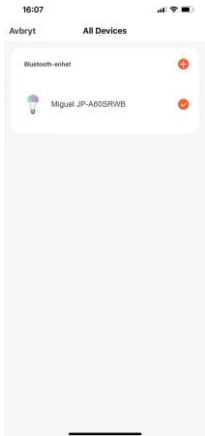
Zaskrutkujte žiarovku do päťice a zapnite napájanie.

Ak svetidlo nezabliká: Trikrát za sebou vypnite a opäť zapnite napájanie.

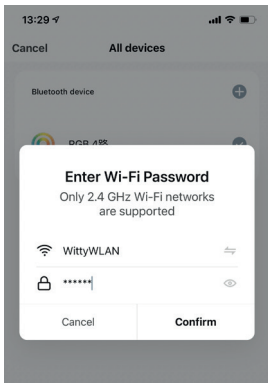
Keď svetidlo zabliká, v aplikácii sa objaví inteligentná žiarovka alebo pásik. Ak sa inteligentná žiarovka alebo pásik neobjaví, kliknite na „+“ v pravom hornom rohu.



Kliknite na „+“ a pridajte inteligentnú žiarovku alebo pásik.



Potvrďte vašu Wi-Fi sieť a heslo.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...

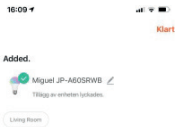


3%

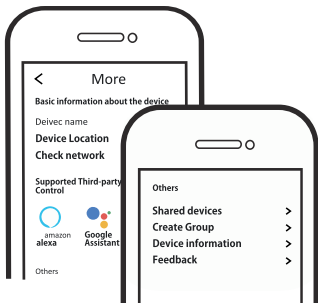
Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Zadajte názov jednotky. Majte prosím na pamäti, že rovnaký názov treba použiť pri ovládaní zariadenia prostredníctvom hlasových asistentov.



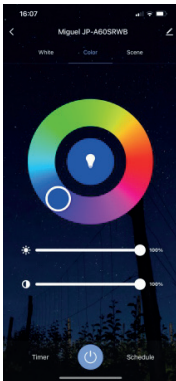
Teraz možno systém nakonfigurovať a zdieľať ho s rodinou a priateľmi. Na ovládanie svetidla môžete využiť aj hlasových asistentov, ako je Amazon Alexa alebo Google Assistant.



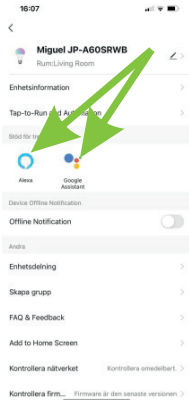
Pripojenie hlasových asistentov

Zvoľte jednotku, ku ktorej chcete pripojiť hlasového asistenta.

Kliknite na symbol ceruzky pre zobrazenie informácií o jednotke.



Zvolte, ktorého hlasového asistenta chcete pripojiť.





Bezpečnostné upozornenia

Tento výrobok môže otvárať iba autorizovaná osoba - riziko úrazu elektrickým prúdom!

V prípade problémov odpojte napájací kábel zo zásuvky.

Pred použitím si pozorne prečítajte pokyny na použitie. Pokyny si odložte pre prípadné budúce použitie.

Zariadenie používajte iba na jeho určené účely.

Nepoužívajte zariadenie, ak je nejaká z jeho častí poškodená. Ak je zariadenie poškodené, treba ho okamžite vymeniť za nové.

Zariadenie je určené iba pre použitie v interiéri.

Zariadenie nepoužívajte vonku. Výrobok nevystavujte pôsobeniu vody ani vlhka.

Nedotýkajte sa zariadenia mokrými rukami.

Ubezpečte sa, že päťica žiarovky odpovedá päťici lampy.

Často kladené otázky

Otázka 1: Čo robiť, ak sa inteligentná žiarovka nepripoí k mojej Wi-Fi sieti?

Skontrolujte, či inteligentná žiarovka alebo pásik sú dobre pripojené a napájané.

Ubezpečte sa, že na vašom mobilnom telefóne / tablete je povolená funkcia Bluetooth.

Ubezpečte sa, že inteligentná žiarovka alebo pásik a mobilný telefón / tablet sú pripojené k rovnakej sieti.

Sú zariadenia pripojené k internetu?

Skontrolujte, či ste zadali správne heslo vašej Wi-Fi siete.

Skontrolujte, či brána firewall neblokuje prenosy.

Čo sa stane, ak dôjde k strate pripojenia k Wi-Fi sieti?

Ak chcete inteligentnú žiarovku / pásik ovládať pomocou aplikácie, musia byť pripojené k Wi-Fi sieti.

Ako môžem zmeniť Wi-Fi sieť alebo heslo Wi-Fi siete?

Zopakujte postup párovania od kroku 5.

Ako resetovať inteligentnú žiarovku / pásik?

Trikrát za sebou rýchlo zapnite a vypnite napájanie svetidla (VYPNÚŤ-ZAPNÚŤ-VYPNÚŤ-ZAPNÚŤ-VYPNÚŤ-ZAPNÚŤ) a 1-3 sekundy počkajte, dokým inteligentná žiarovka / pásik nezačne blikať.

Technické špecifikácie

Napájanie / Svetelný výkon (: 11W/1050lm)
/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Farebná teplota: 2 700 K - 6 500 K + RGB

Elektrická sieť: 220-240 V AC / 50 Hz

Rádiové pripojenie Wi-Fi/BLE: 2,405 - 2,483 GHz
<20 dBm

Prevádzková teplota: -10 °C - +40 °C

Rádiový dosah (max): 100 m vonku, 20 m vnútri

Rádiové spektrum

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromagnetická kompatibilita (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Smernice o nízkom napätí (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

EN 60669-1:2018, EN 62311:2008

Smernica RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Rádiové zariadenie (RED)

V súlade so smernicou 2014/53/EÚ

INFORMACE O LIKVIDACI A RECYKLACI

Všetky výrobky s týmto označením treba likvidovať v súlade s predpismi na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení (smernica 2012/19/EU). Ich likvidácia spolu s bežným komunálnym odpadom je neprípustná. Všetky elektrické a elektronické spotrebiče likvidujte v súlade so všetkými miestnymi a európskymi predpismi na určených zberných miestach s príslušným oprávnením a certifikátom podľa miestnych a legislatívnych predpisov. Správna likvidácia a recyklácia pomáha minimalizovať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie. Ďalšie informácie o likvidácii získate u predajcu, v autorizovanom servise a na miestnych úradoch. Pro rádiová zariadení podléhající směrnici 2014/53/EU (Wi-Fi, Bluetooth, Zigbee, ...)

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Witty, s.r.o týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: teslasmart.com/declaration

Konektivita: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Frekvenčné pásmo Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Frekvenčné pásmo Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Max. vysokofrekvenčný výkon (EIRP): < 20 dBm



Výrobca

Tesla Global Limited

121 Des Voeux Road Central

Hong Kong

www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

INSTRUKCJE WYKORZYSTANIA

Żarówkę można obsługiwać za pośrednictwem aplikacji „Tesla Smart”.

W aplikacji można lampę różnie ustawiać, stwarzać najróżniejsze scenariusze i plany czasowe.

Informacje o aplikacji „Tesla Smart”

Wyszukaj i pobierz bezpłatną aplikację „Tesla Smart” na Androida lub iOS. Wymogi systemu do stosowania aplikacji:

- iOS 8.0 lub nowszy
- Android 4.4 lub nowszy

Wykorzystanie i przyłączenie

Pobierz i zainstaluj aplikację „Tesla Smart” z App Store spółki Apple lub Google Play do twojego smartfona. Bezpośredni link do pobrania aplikacji uzyskasz przez zeskanowanie poniżej podanego kodu QR.

Otwórz aplikację „Tesla Smart”.



Utwórz nowe konto lub zaloguj się do swojego istniejącego konta.

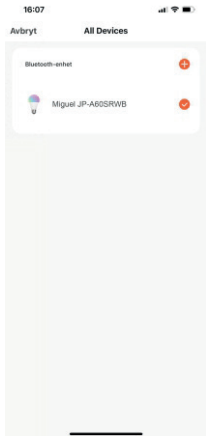
Do przyłączenia trzeba włączyć funkcję Bluetooth w swoim smartfonie.

Zaśrubuj żarówkę do gniazda i włącz zasilanie. Jeżeli światło nie zamiga: Trzykrotnie pod rząd wyłącz i ponownie włącz zasilanie.

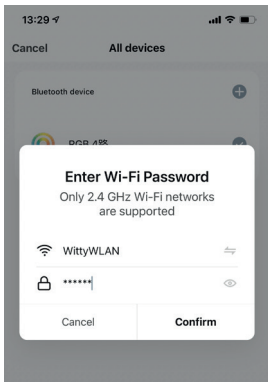
Jak tylko światło zamiga, w aplikacji pojawi się inteligentna żarówka lub pasek. Jeżeli inteligentna żarówka lub pasek się nie pojawiają, kliknij na „+” w prawym górnym rogu.



Kliknij na „+” i dodaj inteligentną żarówkę lub pasek.



Potwierdź swoją sieć W-Fi oraz hasło.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...



3%

Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Wprowadź nazwę jednostki. Trzeba pamiętać, że taką samą nazwę trzeba wykorzystać podczas obsługi urządzenia za pośrednictwem asystentów głosowych.

16:09



Klart

Added.



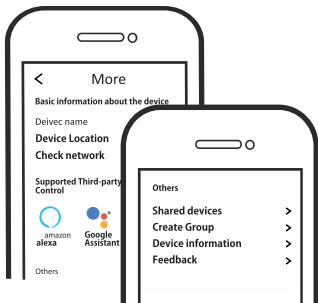
Miguel JP-A60SRWB



Trygg av enheten lyckades.

Living Room

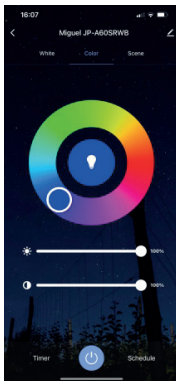
Teraz system można skonfigurować i dzielić go z rodziną i przyjaciółmi. Do obsługi lampy można wykorzystać także asystenty głosowe, jak Amazon Alexa lub Google Assistant.



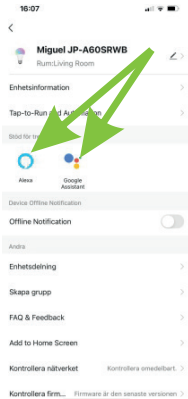
Przłączenie asystentów głosowych

Wybierz jednostkę, do której chcesz sobie przyłączyć asystenta głosowego.

Kliknij na symbol ołówka do wyświetlenia informacji o jednostce.



Wybierz, którego asystenta głosowego chcesz przyłączyć.





Uwagi dotyczące bezpieczeństwa

Niniejszy produkt może otwierać tylko osoba autoryzowana - ryzyko porażenia prądem elektrycznym!

W razie komplikacji odłącz przewód zasilający z gniazda.

Przed wykorzystaniem zapoznaj się uważnie z instrukcjami wykorzystania. Instrukcje trzeba przechować do ewentualnego wykorzystania w przyszłości.

Urządzenie trzeba używać tylko do określonego celu.

Urządzenia nie powinno się używać, jeżeli jakakolwiek jego część została uszkodzona. Gdy urządzenie jest uszkodzone, trzeba go natychmiast wymienić za nowe.

Urządzenie jest przeznaczone do wykorzystania we wnętrzach. Urządzenie nie powinno być używane na zewnątrz. Nie wystawiaj produktu na działanie wody lub wilgoci.

Nie dotykaj urządzenia mokrymi rękami.

Upewnij się, że cokół żarówki odpowiada gniazdu lampy.

Często zadawane pytania

Pytanie 1: Co robić, gdy inteligentna żarówka nie połączy się z twoją siecią Wi-Fi?

Sprawdź, czy inteligentna żarówka lub pasek została należycie podłączona i czy jest zasilana.

Upewnij się, że na Twojej komórce / tablecie jest aktywna funkcja Bluetooth.

Upewnij się, że inteligentna żarówka / pasek oraz komórka / tablet są połączone do tej samej sieci.

Są urządzenia podłączone do internetu?

Sprawdź, czy zostało wprowadzone poprawne hasło twojej sieci W-Fi.

Sprawdź, czy brama firewall nie blokuje transmisji.

Co się stanie, jeżeli dojdzie do utraty łącza do sieci W-Fi?

Jeżeli chcesz obsługiwać inteligentną żarówkę / pasek za pośrednictwem aplikacji, musi być podłączona do sieci W-Fi.

Jak mogę zmienić sieć W-Fi lub hasło sieci W-Fi?

Powtórz procedurę parowania od kroku 5.

Jak zresetować inteligentną żarówkę / pasek?

Trzykrotnie pod rząd szybko włącz i wyłącz zasilanie lampy (WYŁĄCZ-WŁĄCZ-WYŁĄCZ-WŁĄCZ-WYŁĄCZ-WŁĄCZ) i odczekaj 1-3 sekundy, dopóki inteligentna żarówka / pasek nie zacznie migotać.

Specyfikacje techniczne

Zasilanie / Moc świetlna (: 11W/1050lm)

/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Temperatura barwowa: 2 700 K - 6 500 K + RGB

Sieć elektryczna: 220-240 V AC / 50 Hz

Łącze radiowe Wi-Fi/BLE: 2,405 - 2,483 GHz <20 dBm

Temperatura operacyjna: -10 °C - +40 °C

Zakres radiowy (maks.): 100 m na zewnątrz, 20 m wewnątrz

Spektrum radiowe

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Kompatybilność elektromagnetyczna (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Dyrektywa niskonapięciowa (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

EN 60669-1:2018, EN 62311:2008

Dyrektywa RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Promieniowanie radiowe (RED)

W zgodzie z dyrektywą 2014/53/UE

INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU

Wszystkie produkty z niniejszym oznaczeniem należy utylizować zgodnie z przepisami w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (dyrektywa 2012/19/UE). Wyrzucanie ich razem ze zwykłymi odpadami komunalnymi jest niedozwolone. Wszystkie urządzenia elektryczne i elektroniczne należy utylizować zgodnie ze wszystkimi przepisami w określonych miejscach zbiórki z odpowiednimi uprawnieniami i certyfikacją według przepisów regionalnych i ustawodawstwa. Właściwa utylizacja i recykling pomagają w minimalizacji wpływu na środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie. Pozostałe informacje w zakresie utylizacji można otrzymać u sprzedającego, w autoryzowanym serwisie lub w lokalnych urzędach.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI EÜ

Witty, s.r.o niniejszym oświadcza, że E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 urządzenia radiowego model jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: teslasmart.com/declaration

Łączność: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Zakresu(-ów) częstotliwość W-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Zakresu(-ów) częstotliwość Bluetooth: 2.400 GHz - 2.4835 GHz

Maks. moc częstotliwości radiowej (EIRP): < 20 dBm



Producent

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Az izzót a „Tesla Smart” alkalmazással lehet vezérelni. Az alkalmazásban a lámpát különbözőképpen be lehet állítani, különböző forgatókönyveket és ütemezéseket lehet létrehozni.

Információ a Tesla Smart alkalmazáshoz

Keresse meg és töltsse le Androidra vagy iOS-re az ingyenes „Tesla Smart” alkalmazást. Rendszerkövetelmények az alkalmazás használatához:

- iOS 8.0 vagy újabb
- Android 4.4 vagy újabb

Használat és csatlakoztatás

Töltse le és telepítse fel a „Tesla Smart” alkalmazást az Apple vállalat App Store-jából vagy a Google Playről okoskészülékére. Az alábbi QR-kód beolvasásával közvetlenül letöltheti az alkalmazást.

Nyissa meg a „Tesla Smart” alkalmazást.



Készítsen új fiókot, vagy jelentkezzen be meglévő fiókjába.

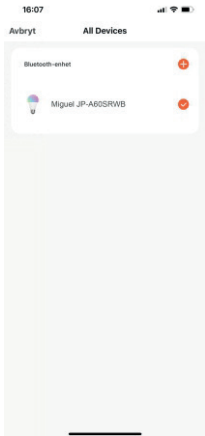
A csatlakozáshoz feltétlenül be kell kapcsolnia a Bluetooth funkciót okoskészülékén.

Csavarja be az izzót egy foglalatba, és kapcsolja be a tápellátást. Ha a lámpa nem kezd villogni: Egymás után háromszor kapcsolja ki, majd be a tápellátást.

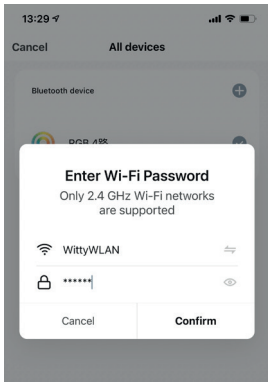
Ha a lámpa villogni kezd, az alkalmazásban megjelenik az okosizzó vagy a szalag. Ha az okosizzó vagy a szalag nem jelenik meg, kattintson a jobb felső sarokban lévő „+” ikonra.



Kattintson a „+” ikonra, és adja hozzá az okosizzót vagy szalagot.



Hagyja jóvá Wi-Fi hálózatát és jelszavát.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...

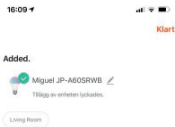


3%

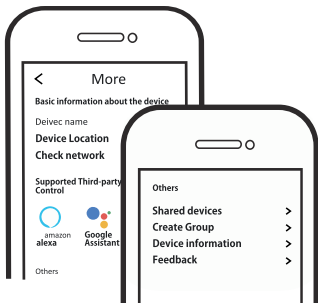
Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Adja meg az egység megnevezését. Ne felejtse el, hogy ugyanezt a nevet kell használni, ha a készüléket hangasszisztens segítségével vezérli.



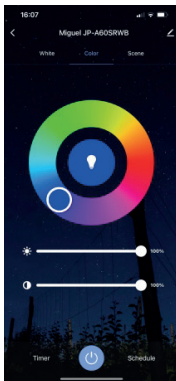
Most konfigurálhatja a rendszert, és megoszthatja a családdal és a barátokkal. A lámpa vezérlésére használhat hangasszisztenst is, mint pl. az Amazon Alexa vagy a Google Assistant.



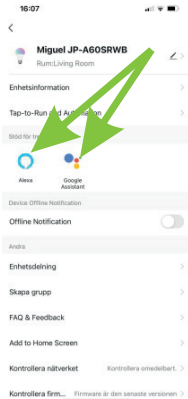
A hangasszisztensek csatlakoztatása

Válassza ki azt az egységet, amelyhez csatlakoztatni akarja a hangasszisztent.

Kattintson a ceruza ikonra az egységről szóló információk megjelenítéséhez.



Välj den tjänst du vill ansluta till.





Biztonsági figyelmeztetések

Ezt a terméket csak erre felhatalmazott személy nyithatja ki – áramütés veszélye!

Probléma esetén húzza ki a tápkábelt a konnektorból.

Használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót. Őrizze meg az útmutatót későbbi használat céljából.

A készüléket csak rendeltetésszerűen használja.

Ne használja készüléket, ha valamelyik része sérült. Ha a készülék sérült, azonnal ki kell cserélni.

A készülék csak beltéri használatra való. Ne használja a készüléket a szabadban. Ne tegye ki a terméket víznek vagy nedvességnek.

Ne érjen a készülékhez nedves kézzel.

Győződjön meg róla, hogy az izzó foglalata megfelel a lámpa foglalatának.

Gyakran ismételt kérdések

1. kérdés: Mi a teendő, ha az okosizzó nem kapcsolódik Wi-Fi hálózatra?

Ellenőrizze, hogy az okosizzó vagy szalag megfelelően csatlakoztatva van-e, és kap-e tápellátást.

Győződjön meg róla, hogy mobiltelefonján / táblagépen engedélyezve van a Bluetooth funkció.

Győződjön meg róla, hogy az okosizzó vagy szalag és a mobiltelefon/ táblagép ugyanahhoz a Wi-Fi hálózathoz van csatlakoztatva.

A készülékek csatlakoznak az internethez?

Ellenőrizze, helyesen adta-e meg Wi-Fi hálózata jelszavát.

Ellenőrizze, hogy a tűzfal nem blokkolja-e az átvitelt.

Mi történik, ha elvesz a Wi-Fi kapcsolat?

Ha az okosizzót / szalagot az alkalmazással akarja vezérelni, csatlakoznia kell a Wi-Fi hálózathoz.

Hogyan tudom módosítani a Wi-Fi hálózatot vagy a Wi-Fi hálózat jelszavát?

Ismételje meg a párosítási folyamatot az 5. ponttól kezdve.

Hogyan lehet újraindítani az okosizzót / szalagot?

Egymás után háromszor gyorsan kapcsolja fel és le a tápellátást (FEL-LE-FEL-LE-FEL-LE), majd várjon 1-3 másodpercig, míg az okosizzó / szalag villogni nem kezd.

Műszaki adatok

Tápellátás / Fényteljesítmény (: 11W/1050lm)

/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Színhőmérséklet: 2 700 K - 6 500 K + RGB

Elektromos hálózat: 220-240 V AC / 50 Hz

Wi-Fi/BLE rádiócsatlakozás: 2,405 - 2,483 GHz

<20 dBm

Üzemi hőmérséklet: -10 °C - +40 °C

Rádiótávolság (max): 100 m a szabadban, 20 m belső térben

Rádióspektrum

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromágneses kompatibilitás (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Az alacsony feszültségre vonatkozó irányelv (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

RoHS irányelv

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Rádióberendezések (RED)

A 2014/53/EU irányelvvel összhangban

MEGSEMMISÍTÉSI ÉS ÚJRAHASZNOSÍTÁSI INFORMÁCIÓK

Az ezzel a jelöléssel ellátott termékeket az elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésére vonatkozó előírásokkal összhangban kell megsemmisíteni (2012/19/EU irányelv). Tilos őket a normál háztartási hulladék közé dobni. Minden elektromos és elektronikus berendezést a helyi és európai előírásoknak megfelelően semmisítsen meg, a helyi és európai előírásoknak megfelelő jogosultsággal és tanúsítvánnyal rendelkező gyűjtőhelyen. A megfelelő módon történő megsemmisítés és az újrahasznosítás segít minimalizálni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt hatásokat. A megsemmisítésre vonatkozó további információkért forduljon az eladóhoz, a hivatalos szervizhez vagy a helyi hivatalokhoz.

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Witty, s.r.o igazolja, hogy a E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: teslasmart.com/declaration

Kapcsolódás: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

frekvenciasáv Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

frekvenciasáv Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Frekvenciasávban maximális jelerősség (EIRP): < 20 dBm



Termelő

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

NAVODILA ZA UPORABO

Žarnico je mogoče upravljati prek aplikacije »Tesla Smart«.

V aplikaciji lahko svetilo različno nastavljate, ustvarjate različne scenarije in časovne načrte.

Informacije o aplikaciji »Tesla Smart«

Poiščite in prenesite brezplačno aplikacijo »Tesla Smart« za Android ali iOS. Sistemske zahteve za uporabo aplikacije:

- iOS 8.0 ali novejši
- Android 4.4 ali novejši

Uporaba in povezava:

Prenesite in namestite aplikacijo »Tesla Smart« s platforme App Store družbe Apple ali s platforme Google Play na svojo pametno napravo. Neposredno povezavo za prenos aplikacije lahko dobite tako, da poskenirate spodaj navedeno kodo QR.

Odprite aplikacijo »Tesla Smart«.



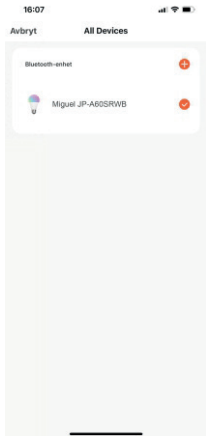
Ustvarite si nov račun ali se prijavite v obstoječi račun. Za povezavo je treba vklopiti funkcijo Bluetooth na vaši pametni napravi.

Privijte žarnico v vzožek in vklopite napajanje. Če svetilo ne zautripa: Trikrat zapored izklopite in ponovno vklopite napajanje.

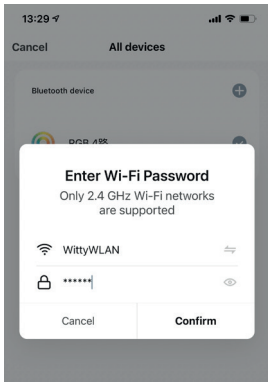
Kot svetilo zautripa, se v aplikaciji prikaže pametna žarnica ali trak. Če se pametna žarnica ali trak ne pojavita, kliknite na »+« v desnem zgornjem kotu.



Kliknite na »+« in dodajte pametno žarnico ali trak.



Potrdite svoje omrežje Wi-Fi in geslo.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...



3%

Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Vnesite ime enote. Upoštevajte, da je treba enako ime uporabiti pri upravljanju naprave prek glasovnih pomočnikov.

16:09



Klart

Added.



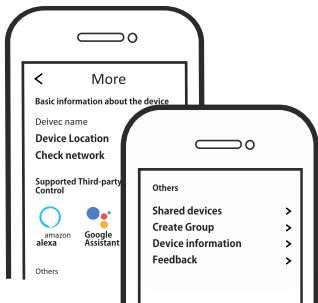
Miguel JP-A60SRWB



Tillag av enheten lyckades.

Living Room

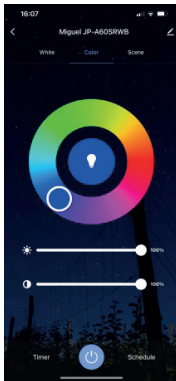
Sedaj lahko sistem nastavite in delite s svojo družino in prijatelji. Za upravljanje svetila lahko uporabite tudi glasovne pomočnike, kot sta Amazon Alexa ali Google Assistant.



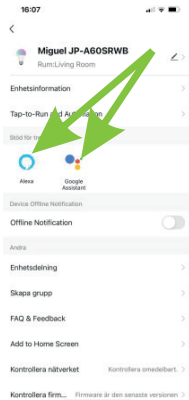
Povezava glasovnih pomočnikov.

Izberite enoto, s katero želite povezati glasovnega pomočnika.

Kliknite na simbol svinčnika za prikaz informacij o enoti.



Izberite, katerega glasovnega pomočnika želite povezati.





Varnostna opozorila

Ta izdelek lahko odpira le pooblaščen oseba - nevarnost električnega udara!

V primeru težav odklopite napajalni kabel od vtičnice. Pred uporabo si pozorno preberite napotke za uporabo. Napotke hranite za morebitno poznejšo uporabo. Napravo uporabljajte le za zasnovani namen.

Te naprave ne uporabljajte, če je katerikoli sestavni del poškodovan. Če je naprava poškodovana, jo je treba takoj zamenjati za novo.

Naprava je zasnovana samo za notranjo uporabo.

Naprave ne uporabljajte zunaj. Izdelka ne izpostavljajte delovanju vode ali vlage.

Ne dotikajte se naprave z mokrimi rokami.

Prepričajte se, da vznožek žarnice ustreza vznožku svetilke.

Pogosto zastavljena vprašanja

Vprašanje 1: Kaj storiti, če se pametna žarnica ne poveže z vašim omrežjem Wi-Fi?

Preverite, ali je pametna žarnica oziroma trak pravilno priključen in da je napajanje vklopljeno.

Prepričajte se, da je na vašem mobilnem telefonu/tablici dovoljena funkcija Bluetooth.

Prepričajte se, da sta pametna žarnica ali trak ter mobilni telefon/tablica povezana na isto omrežje.

Ali sta napravi povezani z internetom?

Preverite, ali ste vnesli pravilno geslo svojega omrežja Wi-Fi.

Preverite, da požarni zid prehoda ne blokira prenosa.

Kaj se zgodi, če se izgubi povezava z omrežjem Wi-Fi?
Že želite pametno žarnico/trak upravljati prek aplikacije, mora biti povezana z omrežjem Wi-Fi.

Kako lahko spremenim omrežje Wi-Fi ali geslo omrežja Wi-Fi?

Ponovite postopek združevanja od koraka 5.

Kako ponastaviti pametno žarnico/trak?

Trikrat zapored hitro vklopite in izklopite napajanje svetila (IZKLOP-VKLOP-IZKLOP-VKLOP-IZKLOP-VKLOP) in počakajte 1–3 sekunde, dokler žarnica/trak ne začne utripati.

Tehnični podatki

Napajanje / Svetlobni izkoristek (: 11W/1050lm)

/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Barvna temperatura: 2700-6500 K + RGB

Električno omrežje: 220-240 V AC / 50 Hz

Radijska povezava Wi-Fi/BLE: 2,405-2,483 GHz <20 dBm

Delovna temperatura: -10-40 °C

Doseg (do): 100 m zunaj, 20 m znotraj

Radijski spekter

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromagnetna združljivost (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Direktiva o nizki napetosti (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

Direktiva RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Radijska oprema (RED)

V skladu z direktivo 2014/53/EU

INFORMACIJE O ODSTRANJEVANJU IN RECIKLIRANJU

Vse izdelke s to oznako je treba odstraniti v skladu s predpisi o odstranjevanju električne in elektronske opreme (Smernica 2012/19/EU). Odstranjevanje teh naprav skupaj s komunalnimi odpadki ni dovoljeno. Vse električne in elektronske aparate odstranjajte v skladu s krajevnimi in evropskimi predpisi. Odlagajte jih na določena zbirna mesta z ustreznim dovoljenjem in certificiranjem v skladu s krajevnimi in zakonskimi predpisi. Pravilen način odstranjevanja in recikliranja pomagata zmanjšati vplive na okolje in zdravje ljudi. Dodatne informacije o odstranjevanju lahko dobite pri prodajalcu, pooblaščenem servisnem centru ali lokalnem organu.

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Witty, s.r.o potrjuje, da je tip radijske opreme E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
teslasmart.com/declaration

Povezljivost: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Frekvenčni pas Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Frekvenčni pas Bluetooth: 2.400 GHz - 2.4835 GHz

Največja energija za radijsko frekvenco (EIRP): < 20 dBm



Producent

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

UPUTE ZA UPOTREBU

Žaruljom možete upravljati preko aplikacije „Tesla Smart“.

U aplikaciji možete postaviti svjetiljku na razne načine, stvoriti različite scenarije i vremenske rasporede.

Informacije o aplikaciji „Tesla Smart“

Pronađite i preuzmite besplatnu aplikaciju „Tesla Smart“ za Android ili iOS. Sistemski zahtjevi za upotrebu aplikacije:

- iOS 8.0 ili noviji
- Android 4.4 ili noviji

Korištenje i spajanje

Preuzmite i instalirajte aplikaciju „Tesla Smart“ iz Apple App Storea ili Google Playa na svoj pametni uređaj. Skeniranjem donjeg QR koda možete dobiti izravnu vezu za preuzimanje aplikacije.

Otvorite aplikaciju „Tesla Smart“.



Stvorite novu registraciju ili se prijavite na već postojeću.

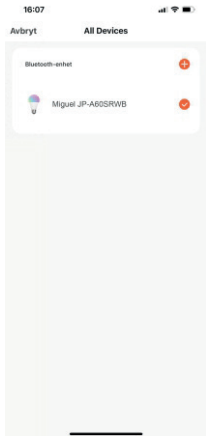
Radi spajanja je nužno uključiti funkciju Bluetooth vašega pametnoga uređaja.

Uvrnite žarulju u grlo i uključite napajanje. Ako svjetiljka ne zatreperi: Tri puta uključite i isključite uređaj iz mreže.

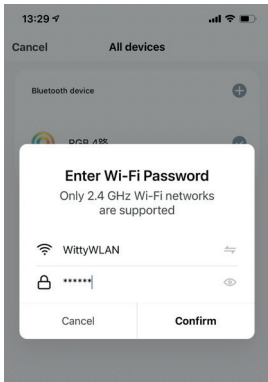
Čim svjetiljka zatreperi, u aplikaciji će se pojaviti pametna žarulja ili traka. Ako se pametna žarulja ili traka ne pojavi, kliknite na „+“ u gornjem desnom kutu.



Kliknite na „+“ i dodajte pametnu žarulju ili traku.



Potvrdite vašu Wi-Fi mrežu i lozinku.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...

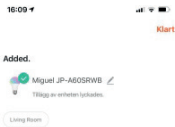


3%

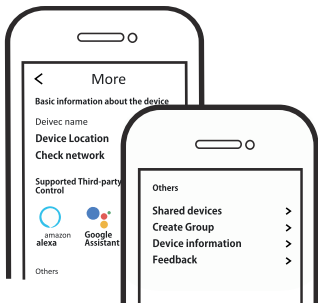
Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Unesite naziv uređaja. Napominjemo da se isti naziv mora koristiti prilikom upravljanja uređajem putem glasovnih pomoćnika.



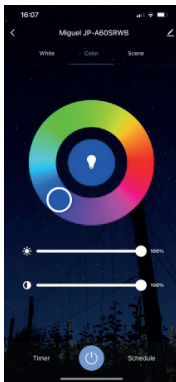
Sustav se sada može konfigurirati i dijeliti s obitelji i prijateljima. Za upravljanje svjetiljkom možete koristiti i glasovne pomoćnike kao što su Amazon Alexa ili Google Assistant.



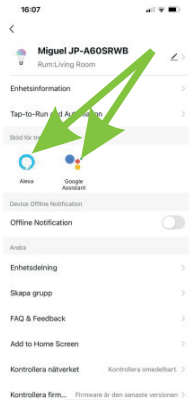
Spajanje glasovnih pomoćnika

Izaberite uređaj na koji želite spojiti glasovnog pomoćnika.

Kliknite simbol olovke za prikaz podataka o uređaju.



Odaberite kojeg glasovnog pomoćnika želite spojiti.





Sigurnosno upozorenje

Ovaj proizvod smije otvoriti samo ovlaštena osoba - postoji opasnost od strujnog udara!

U slučaju problema, izvucite kabel za napajanje iz utičnice.

Prije upotrebe pažljivo pročitajte upute za upotrebu. Zadržite ove upute za buduću upotrebu.

Koristite uređaj samo za njemu predodređenu namjenu.

Ne koristite uređaj ako je bilo koji njegov dio oštećen. Ukoliko je uređaj oštećen, nužno ga je odmah zamijeniti za novi.

Uređaj je namijenjen samo za unutarnju upotrebu.

Ne koristite uređaj na otvorenom. Proizvod ne izlažite vodi ili vlazi.

Ne dodirujte uređaj mokrima rukama.

Pazite da grlo žarulje odgovara grlu lampe.

Često postavljana pitanja

Pitanje 1: Što učiniti ako se pametna žarulja ne poveže s vašom Wi-Fi mrežom?

Provjerite jesu li pametne žarulje ili trake pravilno spojeni i napajani.

Provjerite je li funkcija Bluetooth omogućena na vašem mobilnom telefonu / tabletu.

Provjerite jesu li pametna žarulja ili traka i mobitel / tablet spojeni sa istom mrežom.

Jesu li uređaji spojeni na internet?

Provjerite jeste li unijeli ispravnu lozinku za svoju Wi-Fi mrežu.

Uvjerite se da zaštitni zid firewall ne blokira prienos podataka.

Što se dogodi ukoliko dođe do prekida veze sa Wi-Fi mrežom?

Da biste putem aplikacije kontrolirali pametnu žarulju / traku, ona mora biti povezana s Wi-Fi mrežom.

Kako mogu promijeniti Wi-Fi mrežu ili lozinku Wi-Fi mreže?

Ponovite postupak uparivanja naveden u 5. koraku

Kako resetirati pametnu žarulju / traku?

Brzo uključite i isključite svjetiljku tri puta zaredom (UKLJUČITI-ISKLJUČITI-UKLJUČITI-ISKLJUČITI-UKLJUČITI-ISKLJUČITI) i pričekajte 1-3 sekunde dok pametna žarulja / traka ne počne treptati.

Tehničke specifikacije

Napajanje / Svjetlosni tok (: 11W/1050lm)

/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Temperatura boje: 2 700 K - 6 500 K + RGB

Električna mreža: 220-240 V AC / 50 Hz

Wi-Fi / BLE radio veza: 2,405 - 2,483 GHz <20 dBm

Radna temperatura: -10 °C - +40 °C

Domet radija (max): 100 m na otvorenom, 20 m unutra

Radio spektar

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Elektromagnetska kompatibilnost (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Direktiva o niskonaponskoj opremi (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

Direktiva RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Radio oprema (RED)

U skladu sa direktivom 2014/53/EU

INFORMACIJE O ODLAGANJU I RECIKLIRANJU

Svi proizvodi s ovom oznakom moraju se zbrinuti u skladu s propisima o zbrinjavanju električne i elektroničke opreme (Direktiva 2012/19 / EU). Njihovo odlaganje zajedno s običnim komunalnim otpadom je nedopustivo. Sve električne i elektroničke uređaje odložite u skladu sa svim lokalnim i europskim propisima na određena sabirna mjesta s odgovarajućim odobrenjem i certificiranjem u skladu s lokalnim i zakonodavnim propisima. Pravilno odlaganje i recikliranje pomažu umanjiti utjecaj na okoliš i ljudsko zdravlje. Za više informacija o zbrinjavanju obratite se prodavaču, ovlaštenom servisnom centru ili lokalnim vlastima.

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Witty, s.r.o ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa E3W401, E3W403, LZW33, SHW83, BAW542 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: teslasmart.com/declaration

Povezivost: Bluetooth, Wi-Fi 2.4 GHz

Frekvencijski pojas Wi-Fi: 2.412 - 2.484 GHz

Frekvencijski pojas Bluetooth: 2.400 GHz - 2,4835 GHz

Maks. radiofrekvencijska snaga prijenosu (EIRP): < 20 dBm



Proizvođač

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Управляти лампочкою можна через додаток «Tesla Smart».

У додатку ви можете налаштовувати світильник різними способами, створювати різні сценарії та часові плани.

Інформація про додаток «Tesla Smart»

Знайдіть і завантажте безплатний додаток «Tesla Smart» для Android або iOS. Системні вимоги до використання програми:

- iOS 8.0 або новіше
- Android 4.4 або новіше

Використання та під'єднання

Завантажте та встановіть програму «Tesla Smart» з Apple App Store або Google Play на своє смарт-пристрій. Ви можете отримати пряме посилання для завантаження програми, відсканувавши QR-код нижче.

Відкрийте програму «Tesla Smart».



Створіть новий обліковий запис або увійдіть до облікового запису, який уже існує.

Для під'єднання вам необхідно ввімкнути функцію Bluetooth на вашому смарт-пристрої.

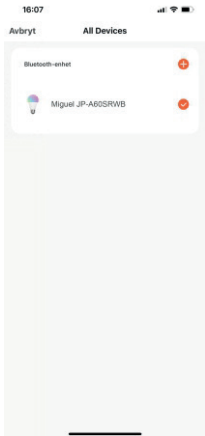
Вкрутіть лампочку в гніздо і увімкніть живлення.

Якщо світильник не блимає: Вимкніть і знову ввімкніть живлення три рази поспіль.

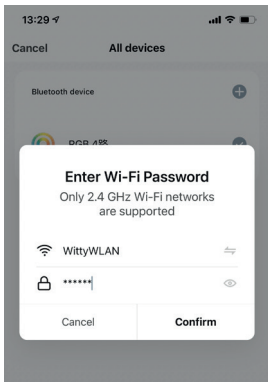
Як тільки світильник почне блимати, в додатку з'явиться розумна лампочка або стрічка. Якщо розумна лампочка або стрічка не з'явилася, натисніть на «+» у правому верхньому кутку.



Натисніть на «+» і додайте розумну лампочку або смужку.



Підтвердіть свою мережу Wi-Fi і пароль.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...

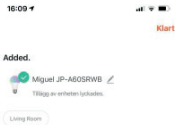


3%

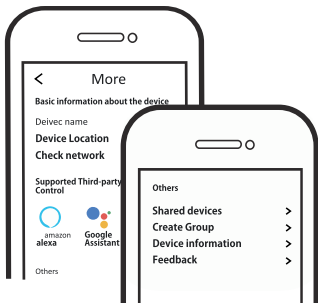
Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Введіть назву пристрою. Зверніть увагу, що при управлінні пристроєм за допомогою голосових помічників необхідно використовувати одне й те ж ім'я.



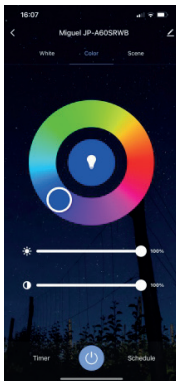
Тепер систему можна налаштувати та поділитися нею з родиною та друзями. Для управління світильником Ви також можете використовувати голосові помічники, такі як Amazon Alexa або Google Assistant.



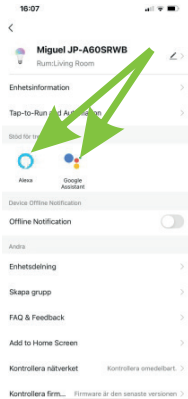
Під'єднання голосових помічників

Виберіть пристрій, до якого ви хочете під'єднати голосового помічника.

Натисніть піктограму олівця, щоб зобразити інформацію про пристрій.



Виберіть голосового помічника, до якого ви хочете під'єднатися.





Пам'ятка з безпечного використання

Цей продукт дозволяється відкривати тільки уповноваженим особам – небезпека ураження електричним струмом!

У разі виникнення проблем від'єднайте шнур живлення від розетки.

Перед використанням уважно прочитайте інструкцію з експлуатації. Збережіть ці інструкції для використання в майбутньому.

Використовуйте пристрій тільки за прямим призначенням.

Не використовуйте пристрій, якщо будь-яка його частина пошкоджена. Якщо пристрій пошкоджено, його необхідно негайно замінити. Пристрій призначений для використання тільки у приміщенні. Не використовуйте пристрій на відкритому повітрі. Не піддавайте виріб дії води або вологи.

Не торкайтеся до пристрою мокрими руками. Переконайтеся, що патрон лампочки відповідає гнізду світильника.

Часті питання

Питання 1: Що робити, якщо розумна лампочка не підключається до мережі Wi-Fi?

Переконайтеся, що розумна лампочка або стрічка належним чином підключена та живиться від мережі.

Переконайтеся, що на вашому мобільному телефоні / планшеті ввімкнена функція Bluetooth.

Переконайтеся, що розумна лампочка або стрічка та мобільний телефон / планшет під'єднані до однієї мережі.

Чи підключені пристрої до Інтернету?

Переконайтеся, що ви ввели правильний пароль для своєї мережі Wi-Fi.

Переконайтеся, що брандмауер не блокує трафік.

Що станеться, якщо з'єднання з Wi-Fi буде втрачено?

Щоб керувати розумною лампочкою / смужкою через додаток, вона повинна бути підключена до мережі Wi-Fi.

Як змінити пароль до мережі Wi-Fi або мережу Wi-Fi?

Повторіть процедуру сполучення, починаючи з кроку 5.

Як скинути налаштування розумної лампочки / смужки?

Швидко ввімкніть та вимкніть живлення світильника три рази поспіль (ВИМКНУТИ-ВВИМКНУТИ-ВИМКНУТИ-ВВИМКНУТИ-ВИМКНУТИ-ВВИМКНУТИ) і почекайте 1-3 секунди, поки розумна лампочка / стрічка не почне блимати.

Технічні характеристики

Електроживлення / Світлова віддача (: 11W/1050lm)
/ (E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Кольорова температура: 2 700 K – 6 500 K + RGB

Електрична мережа: 220–240 В змінного струму
/ 50 Гц

Радіозв'язок Wi-Fi/BLE: 2,405 – 2,483 ГГц <20 дБм

Робоча температура: -10 °C – +40 °C

Радіус дії (макс.): 100 м зовні, 20 м усередині

Радіоспектр

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Електромагнітна сумісність (EMC)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Директива про низьковольтне обладнання (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

Директива RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Радіоустаткування (RED)

Відповідно до Директиви 2014/53/ЄС

Заходи Безпеки

Для забезпечення безпеки і з причин ліцензування (CE) несанкціоновані зміни та модифікація виробу забороняються. Пристрій призначений для використання тільки у приміщенні.



Цей пристрій – не іграшка, не дозволяйте дітям гратися з ним. Приберіть пакувальний матеріал. Пластикова плівка/пакети, шматочки полістиролу тощо можуть бути небезпечні для дітей.



Не викидайте використані акумулятори разом з побутовими відходами! Віднесіть їх в пункт збору для утилізації акумуляторів.

Цей пристрій відповідає стандартам EN62368/EN300328/EN301489 і правилам ЄС.

Цей пристрій відповідає директивам ROHS 2.0.



Виробник

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy



Smart Wi-Fi LED

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SL

HR

UA

RU

ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Управлять лампочкой можно через приложение «Tesla Smart».

В приложении вы можете настраивать светильник различными способами, создавать различные сценарии и временные планы.

Информация о приложении «Tesla Smart»

Найдите и скачайте бесплатное приложение «Tesla Smart» для Android или iOS. Системные требования для применения приложения:

- iOS 8.0 или новее
- Android 4.4 или новее

Использование и подключение

Загрузите и установите приложение «Tesla Smart» из Apple App Store или Google Play на свое смарт-устройство. Вы можете получить прямую ссылку для загрузки приложения, отсканировав QR-код ниже.

Откройте приложение «Tesla Smart».



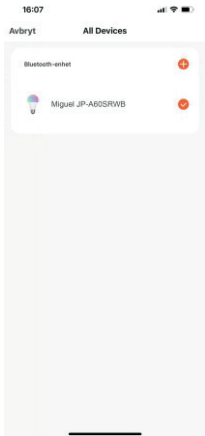
Создайте новую учетную запись или войдите в существующую учетную запись.

Для подключения вам необходимо включить функцию Bluetooth на вашем смарт-устройстве. Вкрутите лампочку в гнездо и включите питание. Если светильник не мигает: Выключите и снова включите питание три раза подряд.

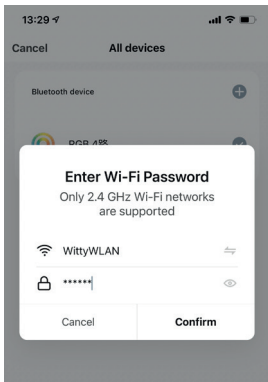
Как только светильник замигает, в приложении появится умная лампочка или лента. Если умная лампочка или лента не появилась, нажмите на «+» в правом верхнем углу.



Нажмите на «+» и добавьте умную лампочку или полосу.



Подтвердите свою сеть Wi-Fi и пароль.



13:29



Cancel

All devices

Bluetooth device



RGB 4路



Connecting ...



3%

Place your router, mobile phone, and device
as close as possible

- ✓ Device found
- Register Device to Smart Cloud
- Initializing device ...

Введите название устройства. Обратите внимание, что при управлении устройством с помощью голосовых помощников необходимо использовать одно и то же имя.

16:09



Klart

Added.



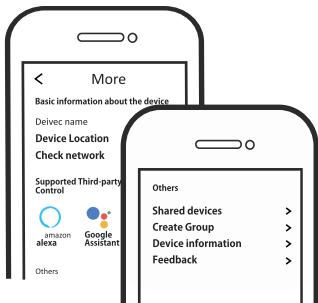
Miguel JP-A60SRWB



Tillag av enheten lyckades.

Living Room

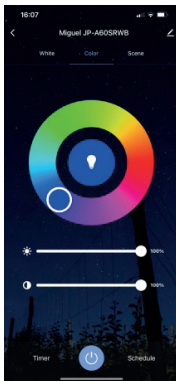
Теперь систему можно настроить и поделиться ей с семьей и друзьями. Для управления светильником Вы также можете использовать голосовые помощники, такие как Amazon Alexa или Google Assistant.



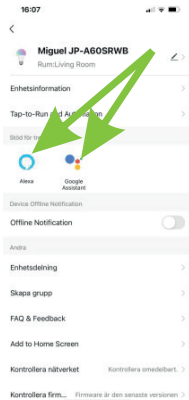
Подключение голосовых помощников

Выберите устройство, к которому вы хотите подключить голосового помощника.

Щелкните значок карандаша, чтобы отобразить информацию об устройстве.



Ваше устройство будет работать с голосовым помощником, к которому вы хотите подключиться.





Памятка по безопасному использованию

Этот продукт разрешается открывать только уполномоченным лицам – опасность поражения электрическим током!

В случае возникновения проблем отключите шнур питания от розетки.

Перед использованием внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Сохраните эти инструкции для использования в будущем. Используйте устройство только по прямому назначению.

Не используйте устройство, если какая-либо его часть повреждена. Если устройство повреждено, его необходимо немедленно заменить.

Устройство предназначено только для использования в помещении. Не используйте устройство на открытом воздухе. Не подвергайте изделие воздействию воды или влаги.

Не прикасайтесь к устройству мокрыми руками. Убедитесь, что патрон лампочки соответствует гнезду светильника.

Часто задаваемые вопросы

Вопрос 1: Что делать, если умная лампочка не подключается к вашей сети Wi-Fi?

Убедитесь, что умная лампочка или лента правильно подключена и питается от сети.

Убедитесь, что на вашем мобильном телефоне/планшете включена функция Bluetooth.

Убедитесь, что умная лампочка или лента и мобильный телефон/планшет подключены к одной сети.

Подключены ли устройства к Интернету?

Убедитесь, что вы ввели правильный пароль для своей сети Wi-Fi.

Убедитесь, что брандмауэр не блокирует трафик.

Что произойдет, если соединение Wi-Fi будет потеряно?

Чтобы управлять умной лампочкой / полоской через приложение, она должна быть подключена к сети Wi-Fi.

Как изменить пароль к сети Wi-Fi или сеть Wi-Fi?

Повторите процедуру сопряжения, начиная с шага 5.

Как сбросить настройки умной лампочки / полоски?

Быстро включите и выключите питание светильника три раза подряд (ВЫКЛЮЧИТЬ-ВКЛЮЧИТЬ-ВЫКЛЮЧИТЬ-ВКЛЮЧИТЬ-ВЫКЛЮЧИТЬ-ВКЛЮЧИТЬ) и подождите 1-3 секунды, пока умная лампочка / лента не начнет мигать.

Технические характеристики

Электропитание / Светоотдача (: 11W/1050lm) /
(E14: 4,5W/350lm) / (GU10: 4,5W/350lm)

Цветовая температура: 2700 К – 6500 К + RGB

Электрическая сеть: 220–240 В переменного тока
/ 50 Гц

Радиосвязь Wi-Fi/BLE: 2,405 – 2,483 ГГц <20 дБм

Рабочая температура: -10 °C – +40 °C

Радиус действия (макс.): 100 м снаружи, 20 м внутри

Радиоспектр

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Электромагнитная совместимость (ЭМС)

EN 301489-1 V2.1.1 (2017-02)

EN 301489-17 V3.1.1 (2017-02)

EN 55015:2013 + A1:2015

EN 61547:2009

Директива о низковольтном оборудовании (LVD)

IEC 60669-2-1:2002/AMD1:2008/AMD2:2015

IEC 60669-1:1998/AMD1:1999/AMD2:2006

EN 60669-2-1:2004+A1:2009+A12:2010

Директива RoHS

2011/65/EU, (EU) 2015/863

Радиооборудование (RED)

В соответствии с Директивой 2014/53/EC

Меры безопасности

Для обеспечения безопасности и по причинам лицензирования (CE) несанкционированное обращение и модификация продукта запрещается. Устройство предназначено только для использования в помещении.



Это устройство — не игрушка, не позволяйте детям играть с ним. Уберите упаковочный материал. Пластиковая пленка/пакеты, кусочки полистирола и т. д. могут быть опасны для детей.



Не выбрасывайте использованные аккумуляторы вместе с бытовыми отходами! Отнесите их в пункт сбора для утилизации аккумуляторов.

Это устройство соответствует стандартам EN62368/EN300328/EN301489 и правилам ЕС. Это устройство соответствует директивам ROHS 2.0



Режиссер

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com

TechToy

Smart Wi-Fi LED

Manufacturer

Tesla Global Limited
121 Des Voeux Road Central
Hong Kong
www.teslasmart.com